

DELIVERY NOTE : 82662953
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

180394

DATE 11.07.2018 13:18:41 REMOTE TRANSMISSION

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

Your contact :
Telephone :

SHIP TO CUSTOMER

GETRAG S.p.A
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Expedition on : 11.07.2018 at 13:18:34
Delivered on : 11.07.2018 at 13:18:34
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Dual Wet Clutch assy 300 (4010) 550003927501 FR-IT	2510164010 1084010A	150	PCE	TBA-501627	1	112468468	105		112468468
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 150 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: Data controllo: 11/07/2018 Firma				TBA-501626	7	112468469	45		112468469
				TBA-501628	1				
				TBA-501627	1				
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				

CARRIER

Vehicle Nr
Trailer Nr : SV97KAR
Transport ID
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA amiens

TRANSIT LOCATION

Total gross weight : 1028,57 KGM
Total net weight : 1028,55 KGM
Total no. of handling units: 2
Total no. of boxes : 2
Total volume : 0,16 DMQ

The ownership of the products remains with
Valeo
until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

4^{ème} exemplaire destiné au destinataire final
4th Copy for the final consignee
4. Kopie für den Empfänger

Donneur d'ordre - Forwarding agent - Spediteur

Raison Sociale/

Name / Firma

Adresse - Address

Adresse

N°TVA - VAT - USt-IdNr

RCS - Co.Reg - HRB

Agence/Brach name/Name Agentur

Tel

National

International

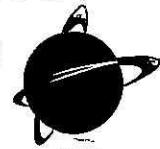
CMR

X

1990236587

FLASH

we carry trust



Flash Order

Date / Datum

TEI8C721LC
11/07/18

EXPEDITEUR - DEPARTURE - VERSENDER

Raison sociale - Name - Firma:

Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time - Ankunftszeit und Datum:

Date et heure de départ - Departure Date and Time - Abfahrtszeit und Datum:

Adresse de prise en charge de la marchandise - Pick Up Address - Abholadresse:

Upline Auto
Avenue Roger Dumoulin 83
80080 Amiens

EXPEDITION VALEO-FA
81 Avenue Roger-Dumoulin
80009 Amiens-Cedex 2

Réserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen:

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE SENDER - NAME DES UNTERZEICHNENDEN:

SIGNATURE DE L'EXPÉDITEUR:

SIGNATURE OF THE SENDER:

UNTERSCHRIFT DES VERSENDERS:

Valeo 1-1 JUL 2018

Tel: 03.22.67.44.47

DESTINATAIRE FINAL - FINAL CONSIGNEE - EMPFÄNGER

Raison sociale - Name - Firma:

Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time at Delivery - Ankunftszeit und Datum:

Date et heure de départ - Departure Date and Time at Delivery - Abfahrtszeit und Datum:

Adresse - Address - Zustelladresse:

Via dei Cielamini 4

70096 Modugno TA
KUEHNE + NAGEL S.r.l.

Via dei Cielamini, 50 - 70026 Modugno (BA)

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE CONSIGNEE - NAME DES UNTERZEICHNENDEN:

SIGNATURE:

UNTERSCHRIFT DES EMPFÄNGERS:

"Ricevuto con riserva di"

Quantité/ Quantity/ Anzahl	Conditionnement/ Packaging/ Verpackung	Volume (LxHxH) Abmessungen	Poids/ Weight/ Gewicht	Description/Beschreibung
2	Pal			1030 kg

Prix du Transport International /
International Transport Charge /
Internationaler Transportpreis

Transport: Prix/Charge/Preis

Frais Accessoires/Additional Fees/Zusätzliche
Gebühren

Droits de douane/Custom Duties/Zollgebühren

Autres Fais/Other Charges/Sonstige Gebühren

Marchandises Dangereuses/Dangerous Goods
Yes: UN n° ...
No: UN n° ...
Classe, Class, Klasse ...
Groupe Emballage, Packaging Group, Transportverpackung ...
Transport sous temp. dirigée/Temp. controlled transport/
Temperaturgeführte Transporte
Non: Oui: Température: ...
No: Yes: Temperature: ...
Doc. Annexes/Annexed Doc./beigefügten Unterlagen ...

BL n° 82662953

1^{er} Transporteur / 1st Successive Carrier / 1. Transporteur

Flash Code:
S.C. HELIOS CAR S.R.L.
Raison Sociale/
RO-26897288 J33/291/2010

Sf. Iliu, NR. 57 I, com. Schela
Adress-Tel: jud Sucsoava
ROMANIA

Siren/Registration number/
Amtliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/
Bemerkungen:

Signature/Unterschrift: SV-97-KAR

Rupture de Charge/
Transhipment/Umschlag
1^{er}-2^{er}

A/WHERE/VO

Date/Datum:

d'Arrivée du 1^{er} Transp.

Arrival of 1st Carrier

Ankunft 1. Transporteur

Date/Datum:

d'Arrivée du 2nd Transp.

Arrival of 2nd Carrier

Ankunft 2. Transporteur

Date/Datum:

de Départ du 2nd Transp.

Departure of 2nd Carrier

Abfahrt 2. Transporteur

Observations/
Bemerkungen:

2nd Transporteur / 2nd Successive Carrier / 2. Transporteur

Flash Code: PL 1118

Raison Sociale/
Ewa Trzecińska

07-111 Wierzbno, Jaworek 26
Adress-Tel: 24-128-19-21 REG 146757253

Siren/Registration number/
Amtliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/
Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Rupture de Charge/
Transhipment/Umschlag
2nd-3rd

A/WHERE/VO

Date/Datum:

d'Arrivée du 2nd Transp.

Arrival of 2nd Carrier

Ankunft 2. Transporteur

Date/Datum:

d'Arrivée du 3rd Transp.

Arrival of 3rd Carrier

Ankunft 3. Transporteur

Date/Datum:

de Départ du 3rd Transp.

Departure of 3rd Carrier

Abfahrt 3. Transporteur

Observations/
Bemerkungen:

3rd Transporteur / 3rd Successive Carrier / 3. Transporteur

Flash Code:

Raison Sociale/
Name / Firma:

Adresse-Tel/
Adress-Tel:

Siren/Registration number/
Amtliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/
Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Rupture de Charge/
Transhipment/Umschlag
3rd-4th

A/WHERE/VO

Date/Datum:

d'Arrivée du 3rd Transp.

Arrival of 3rd Carrier

Ankunft 3. Transporteur

Date/Datum:

d'Arrivée du 4th Transp.

Arrival of 4th Carrier

Ankunft 4. Transporteur

Date/Datum:

de Départ du 4th Transp.

Departure of 4th Carrier

Abfahrt 4. Transporteur

Observations/
Bemerkungen:

4th Transporteur / 4th Successive Carrier / 4. Transporteur

Flash Code:

Raison Sociale/
Name / Firma:

Adresse-Tel/
Adress-Tel:

Siren/Registration number/
Amtliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/
Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions
Complémentaires
Remarks
Bemerkungen

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).
This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention for the International Carriage of Goods by Road (CMR).
Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag (CMR).
Strasburger Übereinkommen (CMR).
Tous les contestations relatives à la compétence exclusive du Tribunal de Commerce dont dépend le siège de la société figurant au "donneur d'ordre".
All complaints arise under the exclusive competence of the Commercial Court from which the head office of the "forwarding agent" depends from.
Befristung für das zuständige Gericht für das im Feld "Spediteur" benannte Unternehmen.